

## مرحباً بكم في مؤسسة حماية المنافسة التجارية (Konkurrensverket) – السلطة المعنية بحماية المنافسة التجارية و المناقصات العامة !

### ما هي المنافسة؟

تحدث المنافسة عندما تقوم عدة شركات مختلفة ببيع نفس السلعة، أي أن الشركات تتنافس فيما بينها على الزبائن. وهي بذلك تتنافس على الزبائن من خلال خفض الأسعار وتقديم السلعة الأفضل. لذلك فإن المنافسة مفيدة للمستهلكين.

عندما تسيطر سوق المنافسة على ما يرام، يتحسن أداء الشركات التي تستطيع أن تبيع سلعتها. ولكن يجب أن توجد قواعد لتنظيم المنافسة وحمايتها، ولذلك يوجد قانون يسمى قانون حماية المنافسة التجارية.

### ما هو سبب منع اندماج الشركات (الكارتل)؟

ينص قانون حماية المنافسة على منع دمج الشركات (الكارتل). و دمج الشركات هو عبارة عن تجمع لعدة شركات تبيع نفس السلعة وتتعاون فيما بينها لتحديد سعر تلك السلعة، وبذلك تقرر هذه الشركات بشكل سرّي أن تبيع السلعة بنفس السعر المحدد. وبالتالي تزول فعالية حماية المنافسة، وهذا أمر ممنوع بتاتاً.

هناك كذلك قواعد قانونية تنظم حماية المنافسة التجارية في الاتحاد الأوروبي. وتسري هذه القواعد في السويد أيضاً.

### ما هي المناقصات العامة ؟

يجب على مؤسسة حماية المنافسة التجارية أن تعمل على متابعة وملاحقة السلطات السويدية للقانون المتعلق بالمناقصات العامة. وكلما أرادت إحدى السلطات أن تشتري سلعة أو خدمة ما فيجب على هذه السلطة أن تعلن عن ذلك بمناقصة عامة. وهذا يعني أنه يجب على السلطة أن تعلن ما تريد شراءه بشكل مسبق. وبذلك تتاح لعدة شركات أن تعرض سلعتها أو خدماتها قبل أن تختار السلطة العامة الشركة التي ستشتري منها (أو التي ستسوق عليها المناقصة) .

### ما هي مؤسسة حماية المنافسة التجارية ؟

مؤسسة حماية المنافسة التجارية هي مؤسسة حكومية. ويجب علينا كمؤسسة حكومية أن نعمل على أن تلتزم الشركات بقوانين حماية المنافسة التجارية وأن تتبع السلطات الحكومية القانون المتعلق بالمناقصات العامة. ويمكننا أن نقدم اقتراحات بقوانين جديدة والتي من شأنها أن تحسن حالة المنافسة التجارية في السوق. إننا ندعم كذلك أولئك الذين يجرون أبحاثاً حول المنافسة التجارية و المناقصات العامة.

يتأسس المدير العام مؤسسة حماية المنافسة التجارية.

### للاتصال بنا

إذا كنت تريد معرفة المزيد فيمكنك أن ترسل بريداً إلكترونياً إلى: [konkurrensverket@kkv.se](mailto:konkurrensverket@kkv.se)

كما يمكنك أن ترسل فاكساً إلى الرقم: 08-24 55 43

أو أن تتصل برقم الهاتف: 08-700 16 00